



Thành Phố Milpitas
Thông Báo về Tình Trạng Sẵn Có Của Tài Trợ (NOFA)
TÀI TRỢ TRỌN GÓI PHÁT TRIỂN CỘNG ĐỒNG (CDBG)
Thời Gian Nộp Đơn Xin Tài Trợ Trong Năm Tài Khóa 2025-2026

THÔNG BÁO THEO ĐÂY CHO BIẾT thời gian nộp đơn xin Tài Trợ Trọn Gói Phát Triển Cộng Đồng sẽ bắt đầu từ **thứ Sáu, ngày 1 tháng Mười Một năm 2024 đến thứ Sáu, ngày 6 tháng Mười Hai năm 2024.**

Thành Phố Milpitas nhận Tài Trợ Trọn Gói Phát Triển Cộng Đồng (Community Development Block Grant, CDBG) từ Sở Gia Cư và Phát Triển Đô Thị (Department of Housing and Urban Development, HUD) để sử dụng cho nhiều chương trình gia cư, hoạt động và dịch vụ công khác nhau. Tài trợ CDBG được phân phát cho các chương trình đã chọn dựa trên tính khả thi và mức độ ưu tiên do Hội Đồng Thành Phố đề ra, một số chương trình trước đây bao gồm dịch vụ cho người cao niên, dịch vụ cho thanh thiếu niên, nơi tạm trú cho người vô gia cư, dịch vụ chăm sóc trẻ em, dịch vụ/nơi tạm trú cho nạn nhân sống sót sau bạo lực gia đình, sửa chữa/cải tạo nhà ở, gia cư giá cả phải chăng, cải tạo nhà thuê và bảo tồn lịch sử.

NHỮNG NGƯỜI QUAN TÂM CÓ THỂ nộp đơn trên hệ thống quản lý tài trợ, City Data Services (CDS) (<https://www.citydataservices.net/>). Người nộp đơn có thể truy cập trang web CDBG của Thành Phố để biết thêm hướng dẫn về cách nộp đơn (<https://www.milpitas.gov/475/Community-Development-Block-Grant-CDBG>). **Phải nộp đơn chậm nhất là thứ Sáu, ngày 6 tháng Mười Hai năm 2024, lúc 5:00 chiều.**

Mọi thắc mắc về việc nộp đơn vui lòng liên hệ với Ban Đặc Trách Gia Cư (Housing Division) qua địa chỉ housing@milpitas.gov.

Căn cứ theo Đạo Luật Người Mỹ Khuyết Tật (Americans with Disabilities Act), Thành Phố Milpitas sẽ có những nỗ lực hợp lý để đáp ứng nhu cầu của người khuyết tật. Nếu quý vị cần phương tiện điều chỉnh đặc biệt, vui lòng liên hệ với Ban Đặc Trách Gia Cư (Housing Division) theo số (408) 586-3222 hoặc housing@milpitas.gov.
